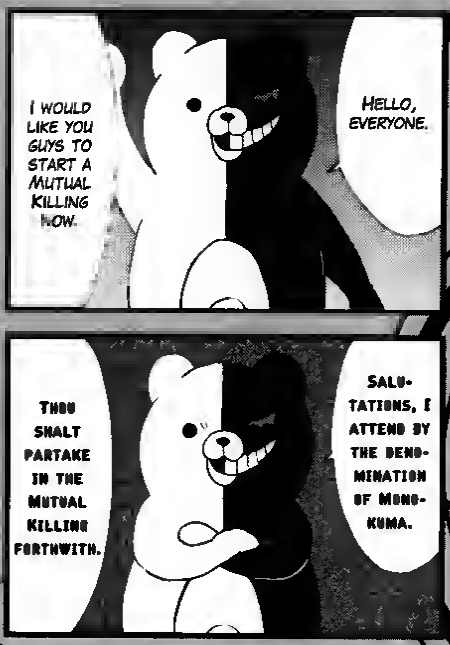
ダンガンロンパ3 DANGANRONPA 3 The End of 希望ヶ峰学園

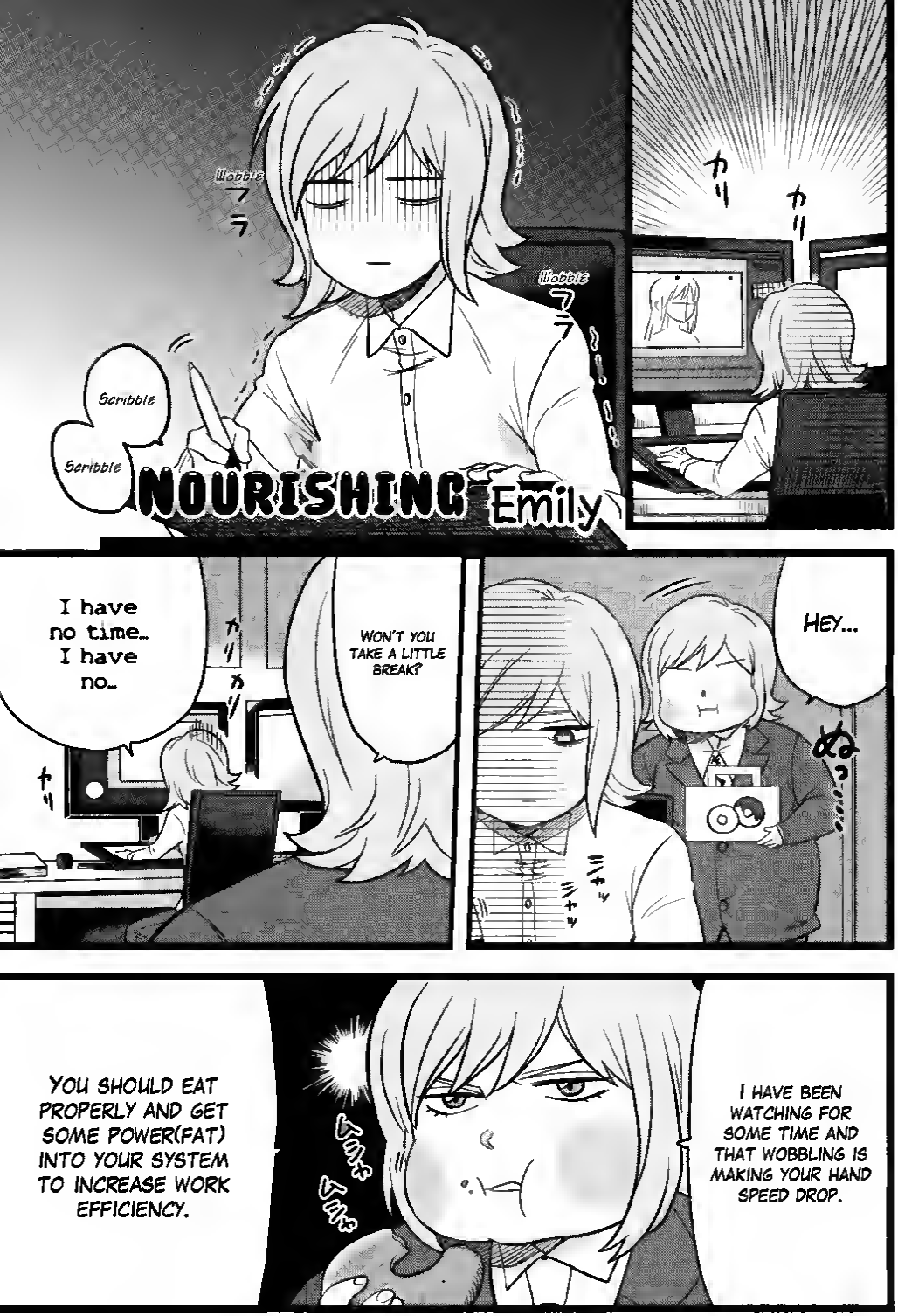
絶望編

REHEARSAL 2


I WOULD LIKE YOU GUYS TO START A MUTUAL KILLING NOW.
HELLO, EVERYONE.
THOU SHALT PARTAKE IN THE MUTUAL KILLING FORTHWITH.
SALUTATIONS, I ATTEND BY THE DENOMINATION OF MONOKUMA.
Wouldn't it be nice if you all started a Mutual Killing——♡
Heello—— My loveelies——

Next Page!

DANGANRONPA 3
COMIC ANTHOLOGY


Wobble
Wobble
Scribble
Scribble
NOURISHING Emily
I have no time... I have no...
WON'T YOU TAKE A LITTLE BREAK?
HEY...
YOU SHOULD EAT PROPERLY AND GET SOME POWER(FAT) INTO YOUR SYSTEM TO INCREASE WORK EFFICIENCY.
I HAVE BEEN WATCHING FOR SOME TIME AND THAT WOBBLING IS MAKING YOUR HAND SPEED DROP.

DING-DONG
ピンポーン
ぐいぐい
EATING TOO MUCH IS BAD FOR MY HEALTH THOUGH...
きっとり
THEREFORE, EAT!
I'LL ANSWER IT.
ス...
WH... WHO COULD IT BE...
ピンポーン DING-DONG
TSUMIKI-SAN!?
A!
ERR...
I BOUGHT THE GROCERIES YOU ASKED FOR...
despair Supermarket
ぜつぼう スーパー

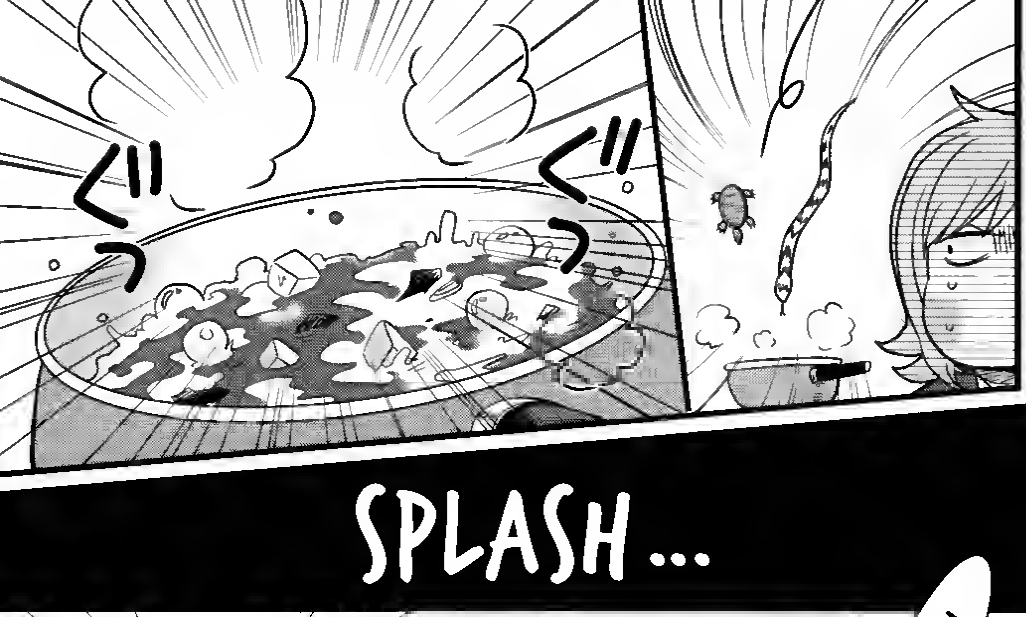
"YOU ASKED FOR"...?
I ENTRUSTED OUR GROCERY SHOPPING TO TSUMIKI.
I ASKED HER TO BUY US INGREDIENTS TO MAKE A HEALTHY NUTRITIOUS MEAL.
YOU WHAT!?
THEN TAKE CARE OF YOUR OWN HEALTH.
WHAT WILL YOU DO IF COLLAPSE LIKE YOU WERE DOING JUST NOW?
THAT'S GOING TOO FAR...
YOU DON'T NEED TO TROUBLE TSUMIKI-SAN...
Here, it's the change.
IT'S FINE, KEEP IT.
He is right. Besides, I don't think the two of are troubling me in the slightest.
It's the opposite, I am glad I'm being useful...
Erm... If it's not much trouble, would you like me prepare your food now as well?
No
No
SORRY, YOU DON'T NEED GO THAT FAR!
I SEE SO THAT IS HOW IT IS, I'M NOT GOOD ENOUGH...
BROUGHT AN APRON
AH... WELL, PLEASE DO IT...

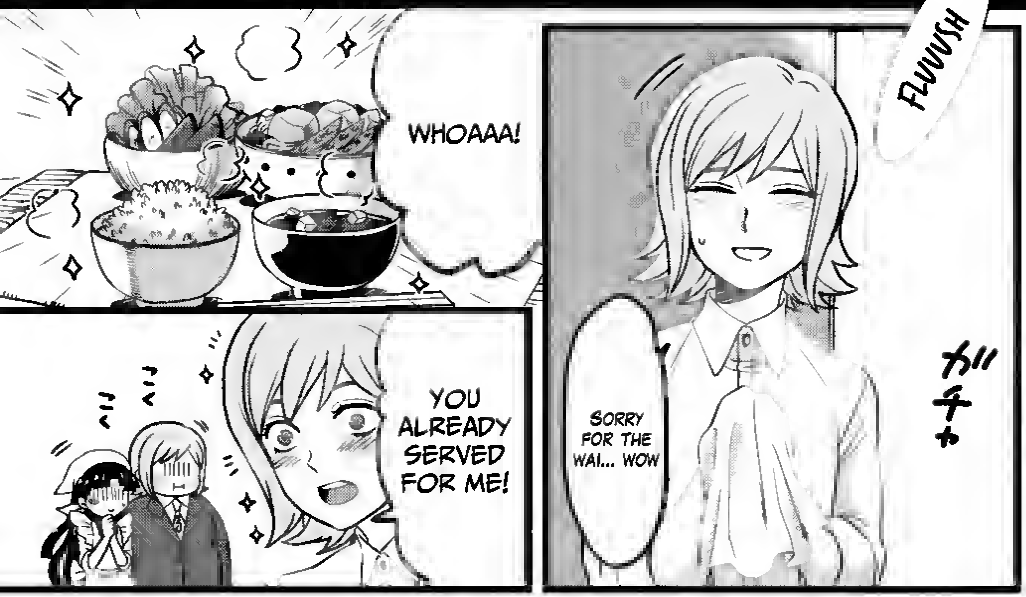
YEAH...
MITARAI-SAN, PLEASE REST AND RELAX.
I WILL TAKE GOOD CARE OF YOUR KITCHEN, THANK YOU.
Really? Then, without delay!
Tsumiki
キュ!
!?
ガシャーン
ぐゃんゃん
TSUMIKI-SAN, ARE YOU OKAY?
I-I am fine...
TSUMIKI
My hands just slipped a little... Please keep resting until your meal is ready~
I...I SEE...
JUST A LITTLE...
...WON'T YOU REST?
ガシャン
MI-TARAI...
グワシャーン!
HNNNGGGG-GHHHHHHHH-
I think I should be the one cooking_

Vegetables for the salad.
Pre-made rice
Silk
Miso
Miso
Miso
Seaweed
and other ingredients for miso soup.
YOU DID MORE THAN ENOUGH. I'LL DO THE REST.
NOT AT ALL...
SORRY FOR NOT BEING USEFUL...
HEY.
Recipe printed from a cooking site
TSU-MIKI-SAN, ARE YOU ALRI-GHT?
And the rest of the ingredient are for the meat stew.
Wrap
YOU'RE NOT HELPING, GUYS...
We could use this plate to... Ah-!
I THINK YOU NEED TO ADD MORE LARD AND MAYONNAISE.
I'M GOING TO THE BATHROOM NOW, SO PLEASE KEEP AN EYE ON THE PANS FOR ME.
TO THE BATH-ROOM...
Got it
Smells so good
I'm packed
WE DID ALL ACCORDING TO THE RECIPE. IT SHOULD BE DONE ANY TIME NOW.

TL NOTE: MITARAI MEANS BATHROOM.

A turtle,
and a viper!
TSUMIKI
OH!
I FORGOT SOMETHING IMPORTANT!
ゴソゴソ
?
Before I came here, when I consulted Hanamura-kun about nice ingredients packed with nutrients,
he let me have these two.
BUT, HOW SHOULD WE PREPARE THESE...?
I SEE, IN THAT CASE, BRING THEM HERE.
じぃ
じぃ…
しぉっ…
UG-
キ
ぅ…
TSUMIKI


SPLASH...


WHOAAA!
FUUUSH
SORRY FOR THE WAI... WOW
YOU ALREADY SERVED FOR ME!

THEN LET'S ALL EAT TO-GETHER.
NO, NO, THESE WERE ALL MADE FOR YOU.
Y-y-y-y-y-y-y-y-yes! This lunch was made to make you feel better, Mitarai-san, so please DIG IN!

ズズ…
ドキドキ
I WILL ACCEPT YOUR KIND OFFER THEN...
THANKS FOR THE MEAL.
DO NOT WORRY ABOUT US.
HUH? BUT...
キリッ
OH? HE'S SURPRISINGLY FINE...
Hiiih-
びくっ
ボッ
NOT AT ALL... THIS TIME, I'M ALSO AT FAULT.
しゅん
SORRY FOR EVERYTHING. I'M ALWAYS COLLAPSING IN THE END REGARDLESS OF EATING OR NOT...
?
Mitarai-san, are you alright!?
Oh no, his pulse is so fast... Ah- his nose is bleeding too!
Quick, to the bed
Mona in there
WAS IT TOO EFFECTIVE...? DO NOT DIE, MITARAI.
END

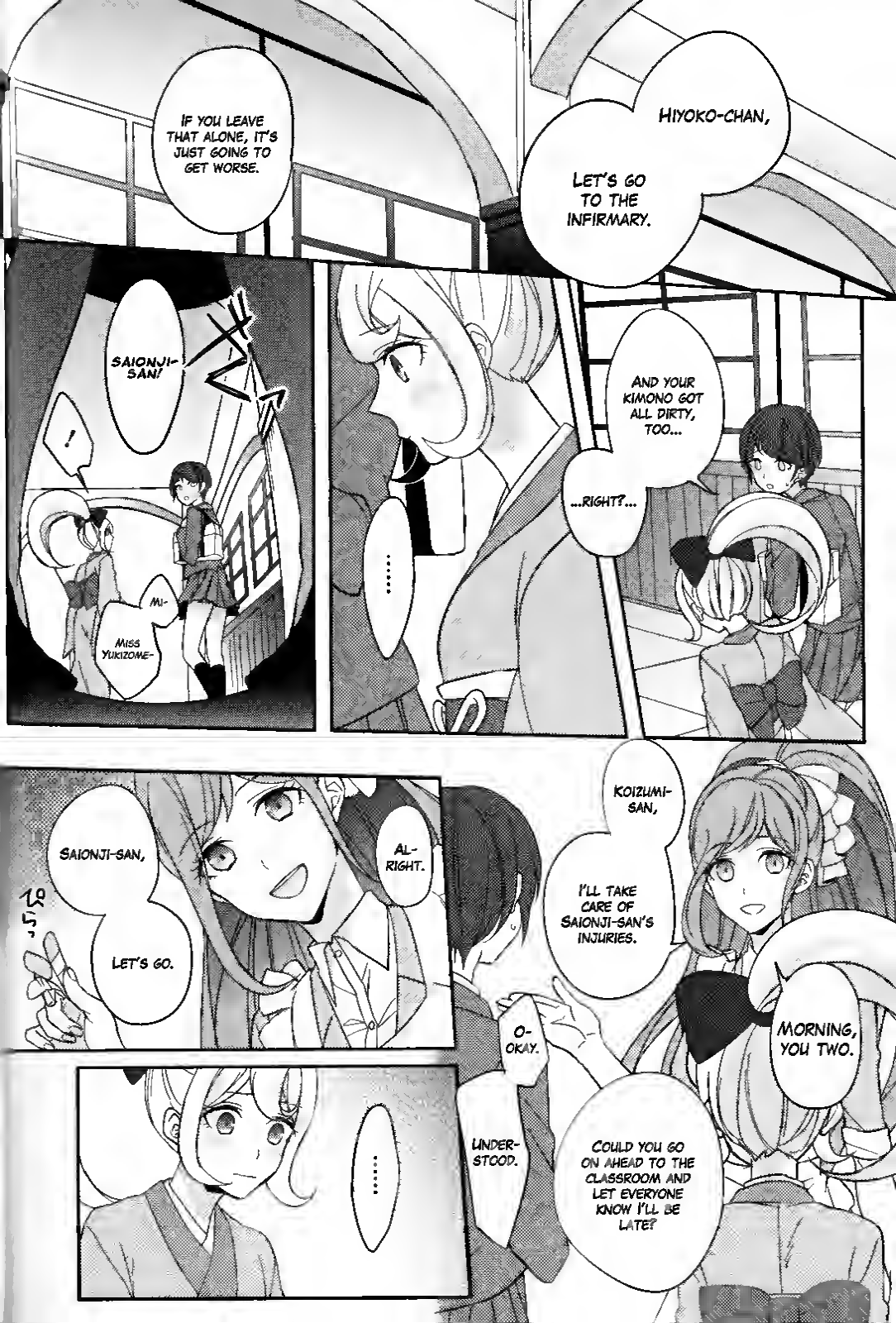
Bandage of Reconciliation
Washi
AH-
SAIONJI-SAN,
KOIZUMI-SAN,
GEH-
OH GOD.
MOR-NING~
GOOD MORNIIING!
HEY!
IF YOU'RE GONNA APOLOGIZE, DON'T FOLLOW ME TOO!
BUT...
UYUU...
I'M SO SORRY FOR RUINING THE GOOD MOOD!
THE FIRST SCOLDING OF THE MORNING ...!
AT LEAST TRY TO STAY OUT OF MY SIGHT.
AND ON TOP OF THAT, WE'RE IN THE SAME CLASS SO I'M GONNA HAVE TO PUT UP WITH YOUR VOMITROCIOUS B.O. TOO!
SEEING YOUR UGLY MUG EVERY MORNING IS THE WORST.

HEY, COME ON YOU TWO...
I'm sorry! I'm sorryyy
That's not what I meant
Th
POOR LITTLE TSUMIKI'S GONNA GIVE US A BACK-TALKING?
HUH??
WE'RE IN THE SAME CLASS, SO I HAVE TO WALK BEHIND YOU ANYWAYY...
BUH!
AH...
I'LL BE FIIINE, JUST FI-
C'MON, BIG SIS KOIZUMI!
FINE!
I DON'T HAVE TIME TO BOTHER WITH THE LIKES OF YOU.
AH!
HIYOKO-CHAN! YOU'LL TRIP IF YOU TRY TO RUN IN THOSE SANDALS!
SA-
SAIONJI-SAN!
UUGH...

YOU'RE...
INJURED...
OKAY, SAIONJI-SAN?
...LET'S GO GET THAT TAKEN CARE OF.
GH...
OWWW...
HIYOKO-CHAN! ARE YOU OKAY!?
AH-
YOUR LEG IS BLEEDING...
OW-
OWW-!!
AH...
GH...!
BUT FIRST I'VE GOT TO CLEAN THE WOUND...
I CARRY BANDAGES WITH ME!

MIKAN-CHAN!
A-
SAIONJI-SAN!
MIKAN-CHAN, ARE YOU OKAY?
YOU'RE BLEEDING.
OH-
THANK YOU SO MUUCH...
I'M OKAY, I'LL TAKE CARE OF IT MYSELF...
B-
BUT...
KOIZUMI-SAN, PLEASE GO AFTER SAIONJI-SAN
AND THEN TAKE HER TO THE INFIRMARY, OKAY?

I'M ALLLL RIGHT.
THIS ISN'T A BIG DEAL.
...SO-RRY.
YOU SHOULD COME TO THE INFIRMARY LATER TOO, MIKAN-CHAN!
GOT IIIT!
OH, MORNING, TSUMIKI-SAN.
WAIT...
YOU'RE HURT, AREN'T YOU!
WHAT HAPPENED?
MI-
MISS YUKIZO-MEE...
?


HIYOKO-CHAN,
LET'S GO TO THE INFIRMARY.
IF YOU LEAVE THAT ALONE, IT'S JUST GOING TO GET WORSE.
AND YOUR KIMONO GOT ALL DIRTY, TOO...
...RIGHT?...
.....
SAIONJI-SAN!
!
MI-
MISS YUKIZOME-
KOIZUMI-SAN,
I'LL TAKE CARE OF SAIONJI-SAN'S INJURIES.
MORNING, YOU TWO.
COULD YOU GO ON AHEAD TO THE CLASSROOM AND LET EVERYONE KNOW I'LL BE LATE?
O-OKAY.
UNDER-STOOD.
.....
SAIONJI-SAN,
LET'S GO.
AL-RIGHT.

保健
カラ
I WAS ASKED, IN HER WORDS, TO,
"PLEASE TAKE GOOD CARE OF HER".
AH...
FIRST, WE'VE GOT TO DISINFECT IT.
HERE, STICK OUT YOUR LEG.
GH...
SAIONJI-SAN,
Y'KNOW?
...HEY,
SAIONJI-SAN,
I AM YOUR TEACHER, SO,
I BELIEVE IN ALL OF YOU.
OH, IT'S TSUMIKI-SAN.
AND WITH SUCH GREAT TIMING.
THAT'S-
PARDON MEE...
カラ

SEEMS SAIONJI-SAN GOT HURT.
I GOT AS FAR AS DISINFECTING THE WOUND... CAN I LEAVE THE REST TO YOU?
I'VE GOT TO STEP OUT OF THE INFIRMARY FOR JUST A MOMENT TO GO TAKE ATTENDANCE.
O, OKAY,
UNDER-STOOD!
.....
.....
UM, WELL...
THANKS!
I'LL LEAVE IT TO YOU.
OKAYY...
Feel free to take your time!
THE WOUND'S ALL CLEAN NOW.
I'LL PUT A BANDAGE ON IT, OKAYY?
...IT WAS
MY FAULT-
YOU
GOT HURT,
RIGHT?
EAR-LIER
HM?
THERE,
IT'S ALL RIGHT NOW.

AH...
PLEASE, DON'T WORRY ABOUT IT!
IT WAS JUUUST A SCRATCH.
IS...
ISN'T IT HARD TO FIX IT UP BY YOURSELF?
...I'LL DO IT FOR YOU.
!
...EHEHE,
THANK YOU SO MUUCH-
I'LL LEAVE IT TO YOUU...
THEN,
.....
...UM,
...B,
BACK THEN, YOU...
HEE HEE HEE,
YOU REALLY ARE A KIND PERSON, SAIONJI-SAN!
...WH-
WHAT ARE YOU LAUGHING ABOUT?
EHEHE-
I'M JUST GLAD THAT YOU'RE HELPING OUT SOMEONE LIKE ME, SAIONJI-SAN.
HUH!?
GROSS!
IT-
IT'S NOT LIKE THAT!

...SORRY.
IT'S MY FAULT YOU'RE HURT.
...IT'S JUST,
EHE...
EHE HE HE HE-
JEEZ, SHUT UP!
THERE, ALL DONE!
...OKAY.
...OKAY!
ANY LONGER AND WE'LL END UP CAUSING TROUBLE FOR MISS YUKIZOME.
LET'S HURRY UP AND HEAD TO CLASS!
!
END

KYAH!
BAM!
HUH...? IS THERE A FIGHT?
NOWNWW THEN! HOW IS CLASS 1-B DOING TODAY?
CHISA YUKIZOME HERE! I'VE JUST BECOME A TEACHER, SO I'M STILL LEARNING, BUT THANKFULLY MY CLASS IS FULL OF GOOD KIDS♡
You.
Be mine.
Yukizome-san and the Hanamurice Love/Hate Force-Feeding Incident
/KAZUOMI MOCHIDZUKI
THIS IS A SERIOUS MATTER!!

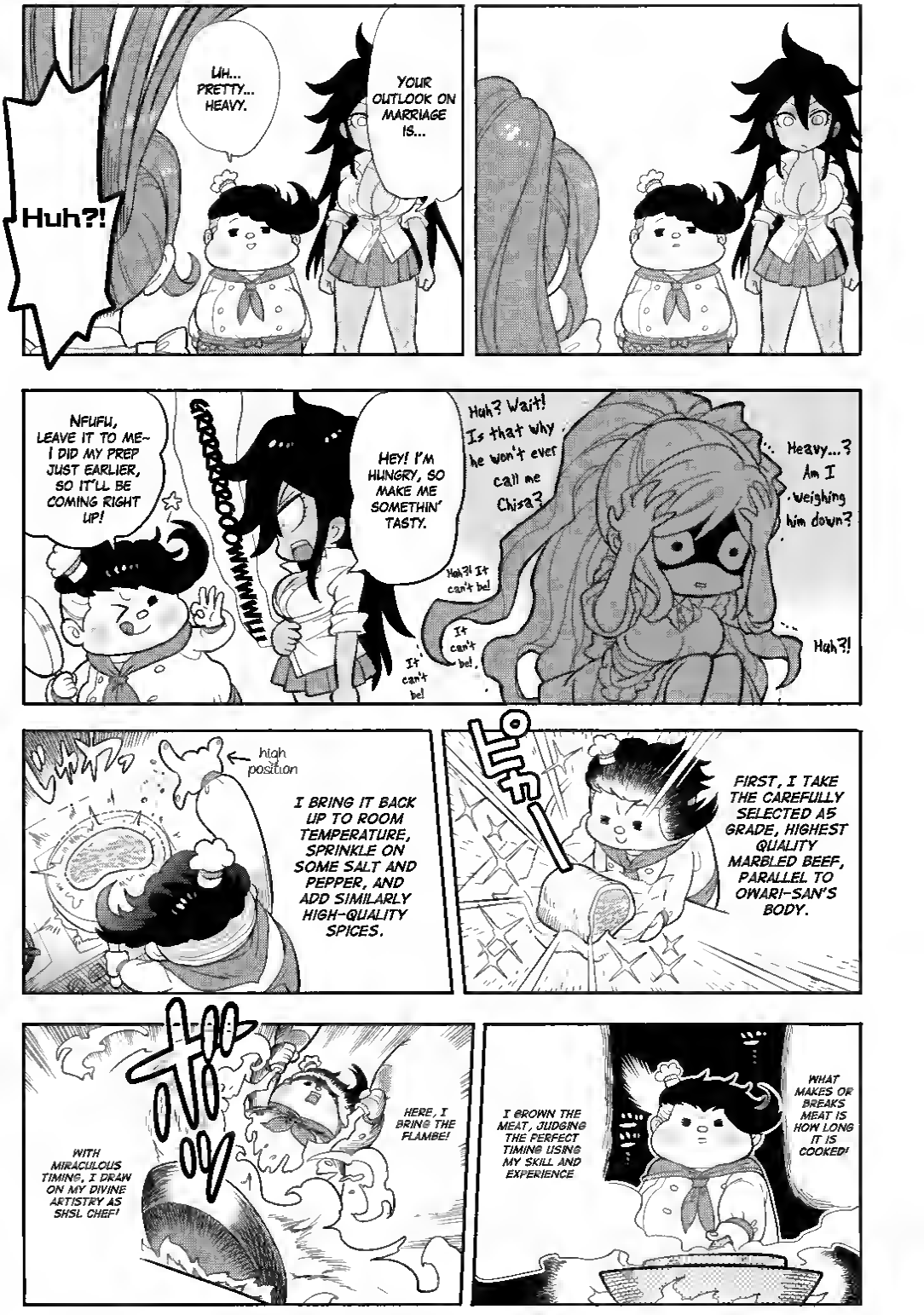
EVERY SO OFTEN, I END UP WITNESSING THESE SERIOUS SCENES!
Kyaah!
IT'S HAPPENING AGAIN... HERE I AM, THE FORMER SHSL HOUSE-KEEPER.
THIS IS ABOUT FOOD SOMEHOW... I JUST KNOW IT!
I MEAN, IT'S OWARI-SAN!
MMMM... BUT, I BELIEVE IN THEM...
AHH, WHATEVER SHOULD I DO? TO THINK THAT MY STUDENTS WOULD BE DOING THIS AND THAT AT SCHOOL!
Can I feel up your tits a little?
MM, OKAY. THEN...
This is a serious diversion from expecta-tions!!
THANK GOODNESS! THIS ISN'T GOING IN AN EROTIC DIRECTION.
I KNEW IT!
HURRY UP AND MAKE ME SOMETHING TASTY.
HEY... SOUNDS GOOD, RIGHT, HANAMURA...
ビクッ
ビクッ!

Heyyyy you two!!
ズドドド!!
MEAT!
OHHHH? TEACH?
I'M JUST PREPPING FOR A SIDE DISH FOR TONIGHT'S MEAL, AS THE SHSL CHEF!
I HAVEN'T LAID A FINGER ON OWARI-SAN! I JUST BURNED THE IMAGE OF HER CLEAVAGE INTO MY EYES!
ドオ
GUIL-TY!!
What exactly are you doing?
I won't let you do any-thing pervy!
W-WAIT, MISS--!
ドドド
Pant
MY... BODY WAS ITCHING FOR SOMETHING... I COULDN'T STAND IT...
AFTER THAT, THE OLD MAN NIDAI GAVE IT HIS ALL...
HUH?!
Pant
ハアハア
Ukeheh
WELL, Y'KNOW~ I CAN'T STOP THINKING ABOUT THE GRUB HANAMURA MADE FOR US BEFORE...
The stuff that flipped my switch and made me hella heat up after eatin' it!
AHH, THAT SEX 'N' POTATOES STEW.
SEX 'N' POTA-TOES ?!
ボタボタ

COME TO ME...
MMPH...
I'M COMING FOR YOU... OWARI...
OLD MAN... NIDAI...
--SO THEN WE BATTLED EACH OTHER WITH ALL OF OUR MIGHT IN A VIOLENT RAGE, AND WE GOT ALL KINDS OF FRESHENED UP!
WORKING OUT YOUR SUDDEN FRUSTRATIONS THROUGH SPORTS!
THAT'S SO WHOLESOME!
Hanamura, hopes dashed, begins his daily work alone.
パチ
パチ
パチ
パチ
パチ

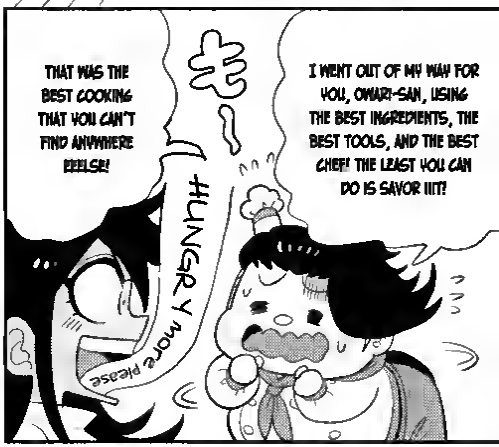
KYAAH! WHAT A SUDDEN AND DIRECT PROPOSAL!
I want you ta make that for me for the rest of our lives!
So basically your meat 'n' potato stew stole my heart awaaaay!
がっくん
Marry me, Chisa!!
Mmn. It tastes just like raising a family
ALL RIGHT! I'LL STUFF KYOUSUKE FULL OF IT NEXT CHANCE I GET!
AMAZING...! MEAT AND POTATOES ARE SUCH AN IRONCLAD CULINARY STAPLE, THEY'LL MAKE ANYONE WANT TO SETTLE DOWN WITH YOU...
unexpected element
KIMURA-SENPAI'S APHRODISIAC WAS PUT IN AS AN UNEXPECTED SPICE, SO I CAN'T SAY THE FLAVOR WAS ENTIRELY MINE...
supplier
MMMMM... WEEELL~ ABOUT THAT VERSAILLES-STYLE QUEUE DE BOEUF~ SERVED AS A MEAT AND POTATO STEW~ (HEREAFTER, SEX 'N' POTATOES)
THERE'S... NO REASON TO REFUSE!
Marbled beef
BUT IF OWARI-SAN'S BODY WERE A CUT OF BEEF, IT WOULD BE AS GOOD! THE HIGHEST QUALITY FOR A TOP-RATE BODY!
ニヤリ

Hah! Unsafe!
OHHH, STOP IT, KYOUSUKE, WE'RE NOT EVEN MARRIED YET, AND IN A PLACE LIKE THIS...
ゆさゆさ
What're you sleeping for, Hanamura?! Grub first! Make me some grub!
OKAY, OWARI-SAN...
BE GENTLE TO ME ON OUR WEDDING NIGHT.
BUT, THAT'S NOT ALL THERE IS. MARRIAGE IS MUCH MORE...
CERTAINLY, WHO COULD DENY THAT COOKING AND PHYSICAL COMPATI-BILITY ARE INCREDIBLY IMPORTANT TO A MARRIAGE?
WHAT A MATURE, CANDID VIEWPOINT.
You mustn't enter into a loveless marriage of convenience!
Stop it, you two!
"IF IT'S FOR THEM, I'D DIE ANY DAY~♡"
IF YOU ALLOW FOR THAT FEELING AND HOLD IT IN YOUR HEART OF HEARTS, I THINK THAT'S THE REAL TREASURE...♡
I'd like you to do that thing and this other thing.
It's a dangerous mission, but you're the only one for the job Yukizome.
NO MATTER WHAT YOUR BELOVED ORDERS YOU TO DO, AND NO MATTER WHAT LIFE-THREATENING DANGER YOU MUST FACE


Huh?!
UH... PRETTY... HEAVY.
YOUR OUTLOOK ON MARRIAGE IS...
NFUFU, LEAVE IT TO ME~ I DID MY PREP JUST EARLIER, SO IT'LL BE COMING RIGHT UP!
GRRR

AT LAST!
The Wild Dandy Style Sexual Delicious Teruteru Steak has been--
ばく
ドス
YUM! I'LL TAKE SECONDS!!
ゲフー
THAT WAS TOO FAAA-AAST --!!

Deipur Supermarket
GIBLETS
Bargain


I WENT OUT OF MY WAY FOR YOU, OWARI-SAN, USING THE BEST INGREDIENTS, THE BEST TOOLS, AND THE BEST CHEF! THE LEAST YOU CAN DO IS SAVOR IT!!!
THAT WAS THE BEST COOKING THAT YOU CAN'T FIND ANYWHERE ELSE!
#HUNGRY
more please

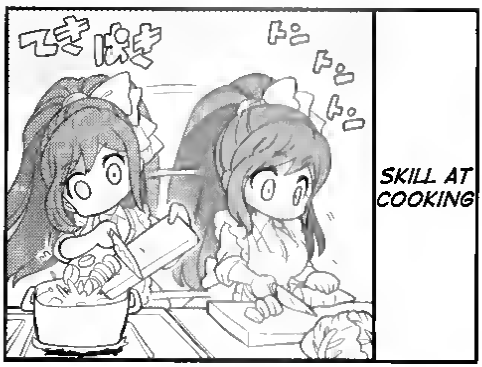
YUM! I'LL TAKE SECONDS!!
I GOT THE SAME DAMN REACTION AS DISCOUNT GIBLETS FROM THE SUPERMARKET COOKED WITH A NOVELTY GUITAAAR--!!
ああああ

ゴオオ
ハヤハヤ
モグモグモグモグ

WAAAHHH! OWARI-SAN, HOW MANY TIMES WILL YOU MAKE ME A COOKING CUCKOO-OLD--!
YUM! I'LL TAKE SECOOONDS!
YUM! I'LL TAKE SECONDS!
THESE ARE THE SEEDS OF THE FLOWER OF GOLD THAT PURSUES SOL.
AFTERNOON SNACK OILTATOES.
THESE ARE MY PRIZED HONEYED LEMONS.
sunflower seeds
OILTATOES
HUH?
WHAAAAT? WHAT'S WITH THAT? IF YOU GET HANAMURA-ONII'S COOKING ALL TO YOURSELF YOU'RE JUST BEING MEEEEAN!
Oh, my... Have you become Owari-san's personal chef, Hanamura-san? God fucking dammit!
AND AFTER THAT PASSIONATE PROPOSAL WHERE YOU SAID, MAKE ME SOME GRUB--
YOU'RE PLUMB CRUEL!
EVERYONE...
EVERYONE HAS SUCH INTENSE WANT FOR ME...! N-NOOO, THIS IS...!
IT'S TIME... TIME FOR TERUTERU'S POPULARITY BOOOOM--!!
Hanamura-kun, your cooking is a waste on a worthless insect like me... But it will sure be lonely without it.
OH NO... WHAT IS THIS...?
ME TOO, ME TOO--!!
I want to eat it too~

じめ
"HAVING FEELINGS" SOUNDS LIKE "HEAVY FEELINGS"...
じめ
NO. I'M FINE. JUST BEING YOUR HOUSEKEEPER AS LONG AS I STAY BY YOUR SIDE...
OH. I WENT AND SAID SOMETHING HEAVY AGAIN. THAT'S NO GOOD, EHEHEH.
じめ
Stooop! Tenten's Lil' Tenetenes headed for a bullet perchyy!
Mmm?
HEY... INCIDENTALLY, WHAT HAPPENED TO OUR TEACHER?
Lemons are sour!
ひょい
ひょい
ムッニャ
ムッニャ
Stop... I won't hand out Kyoudai...
Ah... Sakuramura-kun...
AS HOPE'S PEAK ACADEMY'S 74TH CLASS'S FORMER SHSL HOUSEKEEPER...!
I HAVE TO HAVE HOPE FOR MYSELF.
You can't fall to despair at a time like this!
No, no, no! Get it together, Chisa!
Mushroom RPG

SKILL AT LAUNDRY

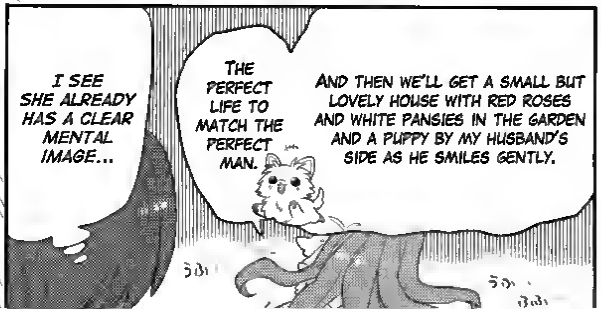


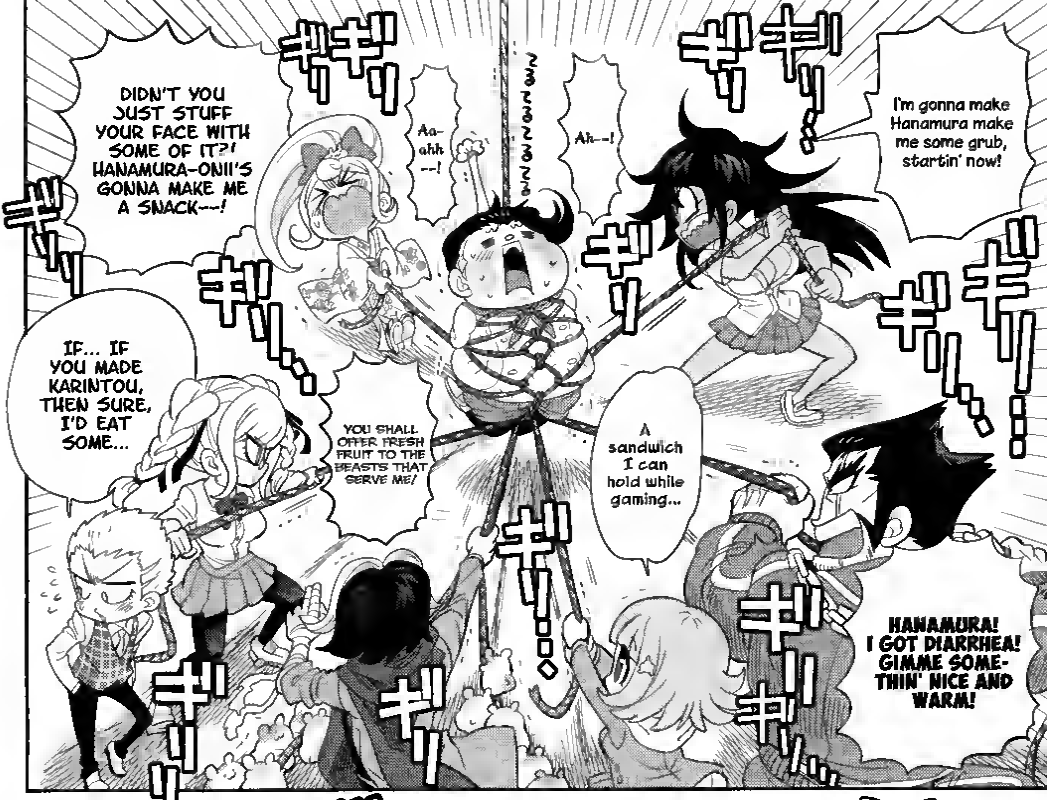
SKILL AT COOKING

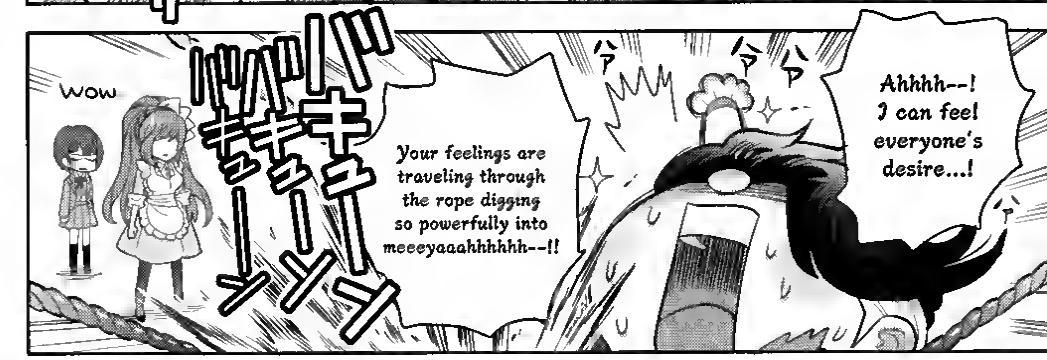
SKILL AT RANDOMLY HAPPENING UPON IMPORTANT SCENES

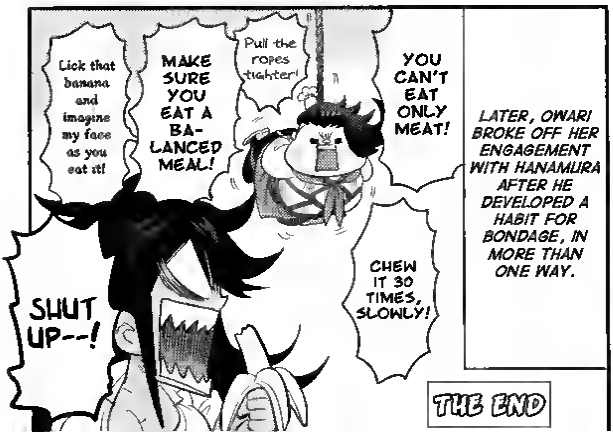
SKILL AT CLEANING

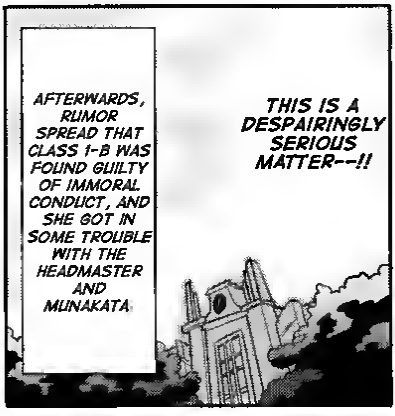
...I WONDER IF THERE'S ANOTHER SKILL YOU NEED FOR MARRIAGE
YOU WILL, RIGHT? RIGHT??
WHEN I'M SOMEONE LIKE THAT, OF COURSE YOU'LL BE COMING TO MAKE ME A WIFE, RIGHT?
THAT'S NOT ALL. I'M AN EXPERT AT EACH AND EVERY KIND OF HOUSEWORK...

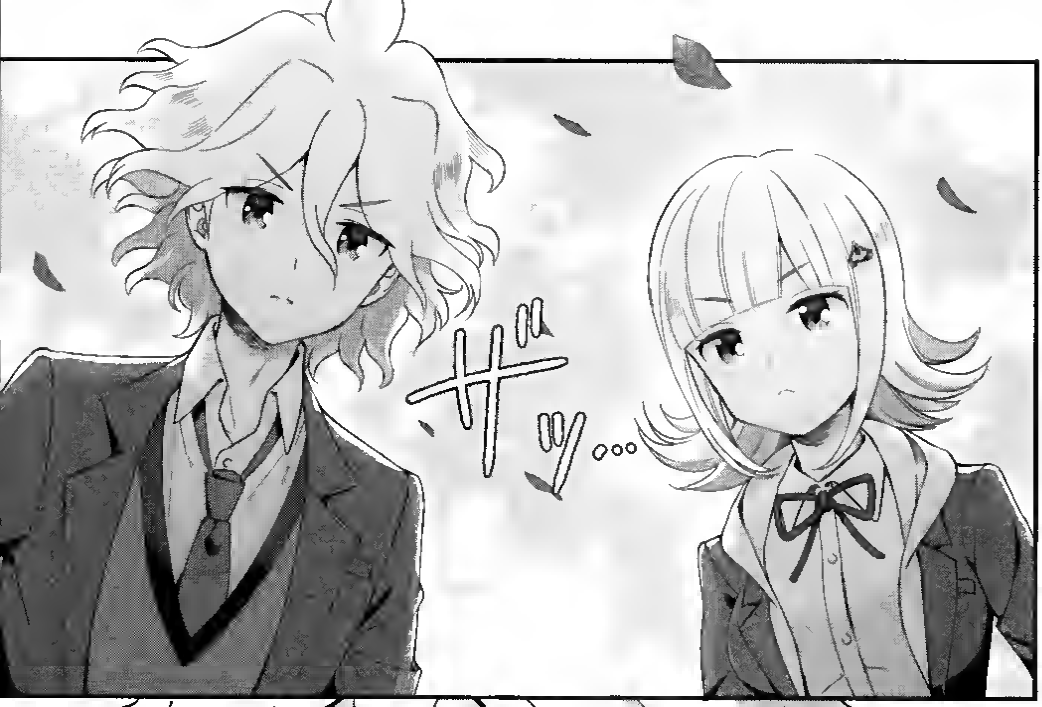

I SEE SHE ALREADY HAS A CLEAR MENTAL IMAGE...
THE PERFECT LIFE TO MATCH THE PERFECT MAN.
AND THEN WE'LL GET A SMALL BUT LOVELY HOUSE WITH RED ROSES AND WHITE PANSIES IN THE GARDEN AND A PUPPY BY MY HUSBAND'S SIDE AS HE SMILES GENTLY.


DIDN'T YOU JUST STUFF YOUR FACE WITH SOME OF IT?! HANAMURA-ONII'S GONNA MAKE ME A SNACK--!
Aa-ahh --!
Ah--!
I'm gonna make Hanamura make me some grub, startin' now!
IF... IF YOU MADE KARINTOU, THEN SURE, I'D EAT SOME...
YOU SHALL OFFER FRESH FRUIT TO THE BEASTS THAT SERVE ME!
A sandwich I can hold while gaming...
HANAMURA! I GOT DIARRHEA! GIMME SOME-THIN' NICE AND WARM!


WOW
Your feelings are traveling through the rope digging so powerfully into meeeyaaahhhhhh--!!
Ahhhh--! I can feel everyone's desire...!

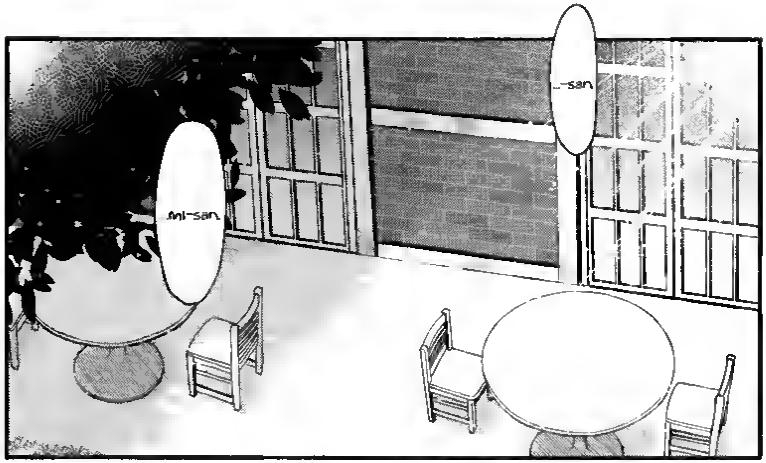

Lick that banana and imagine my face as you eat it!
MAKE SURE YOU EAT A BA-LANCED MEAL!
Pull the ropes tighter!
YOU CAN'T EAT ONLY MEAT!
CHEW IT 30 TIMES, SLOWLY!
SHUT UP--!
LATER, OWARI BROKE OFF HER ENGAGEMENT WITH HANAMURA AFTER HE DEVELOPED A HABIT FOR BONDAGE, IN MORE THAN ONE WAY.
THE END

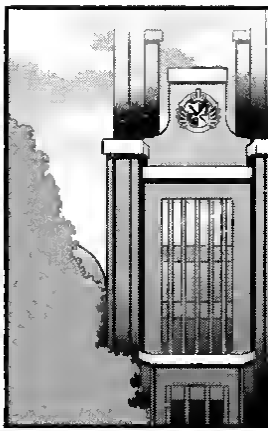

AFTERWARDS, RUMOR SPREAD THAT CLASS 1-B WAS FOUND GUILTY OF IMMORAL CONDUCT, AND SHE GOT IN SOME TROUBLE WITH THE HEADMASTER AND MUNAKATA.
THIS IS A DESPAIRINGLY SERIOUS MATTER--!!

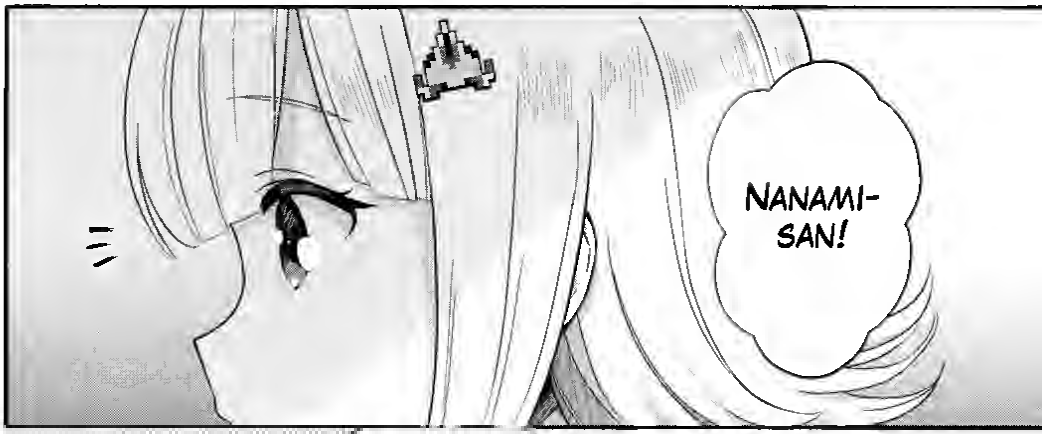

はぁ…

I WON'T HOLD BACK, NANAMI-SAN.
Of course!
GET READY.
ジャラッ…

SUGOROKUUU
YOU WILL BATTLE WITH ME, WON'T YOU?
NOW, THE BEST FIGHT EVER AT HOPE'S PEAK ACADEMY IS TAKING PLACE!
START!
Good Luck
VS
Gamer
Shirakino


-san
ani-san




NANAMI-SAN!

I STILL HAVEN'T NOTICED... I THINK?
ピコピコピコピコ
ズーン
ズーン
Ah
AM I JUST IN THE WAY?
IT'S ALRIGHT.
AT THIS RATE, I THOUGHT YOU WOULDN'T NOTICE ME AT ALL.
THANK GOD.

SORRY KOMAEDA-KUN.
I'M AT THE BEST PART RIGHT NOW!
I'M VERY SORRY. I SEE, THIS MUST BE FUN...
ANYWAY,
FROM THE LOOK OF THINGS, YOU HAVEN'T HAD LUNCH YET HAVE YOU?
HERE'S SOME LUNCH HANAMURA-KUN TOLD ME TO HOLD ONTO.
I'M A BIT BUSY RIGHT NOW.
I THINK...
HUH? BUT YOU HAVE TO EAT...

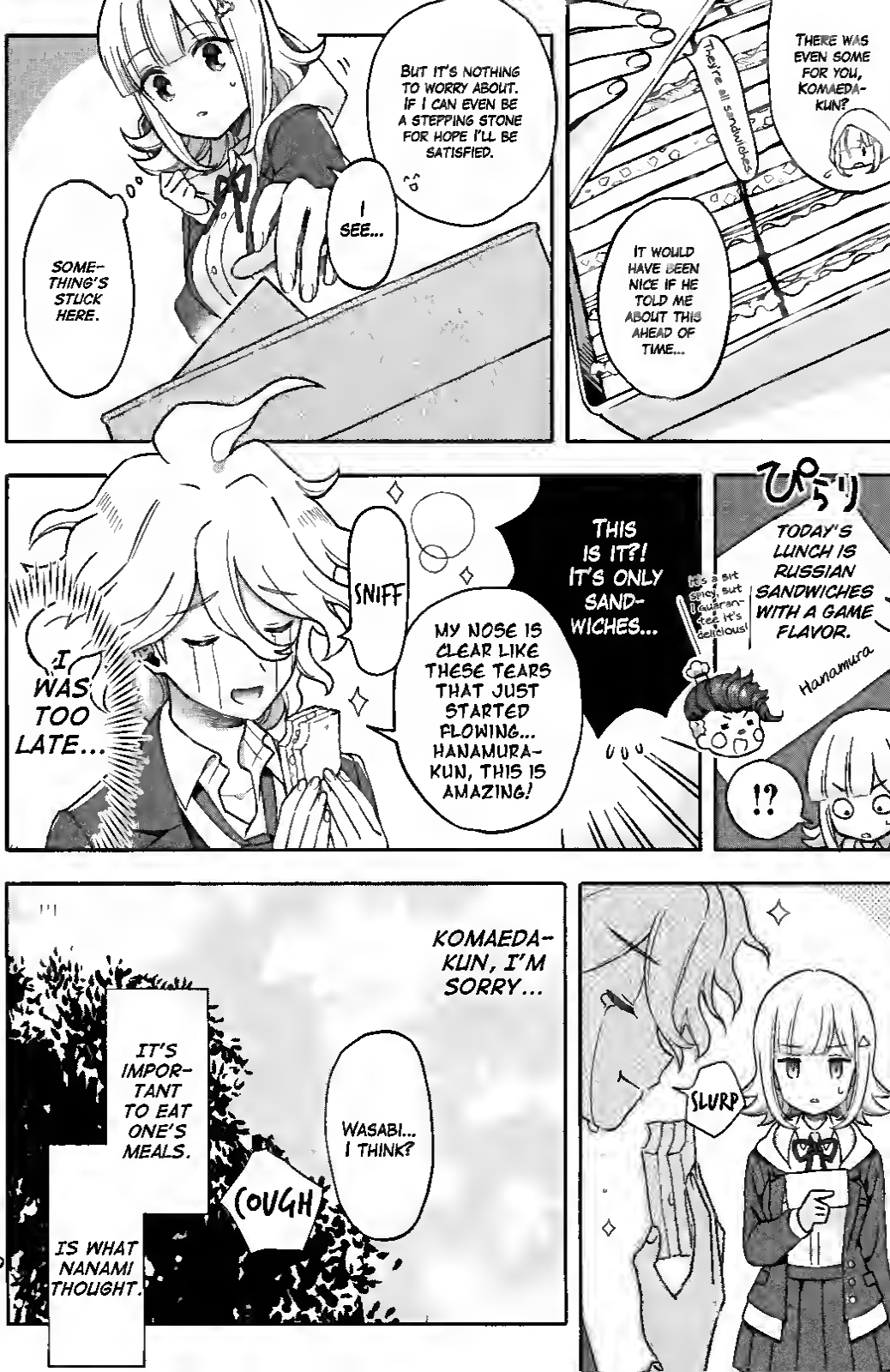
I'm not plotting anything!!
IT'S FOR NANAMI-SAN'S BODY!
....
MAKE SURE TO DELIVER THIS AROUND LUNCHTIME, OKAY?
SOMETIMES WHEN NANAMI-SAN GETS ENGROSSED IN GAMES SHE FOR-GETS TO EAT...
By the way,
AH, BUT,
IT'D BE NICE IF I COULD GET HER TO AT LEAST LIKE HER LUNCH...
IF IT'S FOR THE SAKE OF HOPE...
I DON'T WANT HANAMURA-KUN TO TELL ME LATER THAT I WAS A BOTHER...
Even when he pre-pared this meal for her.

PLAY A GAME AGAINST ME.
NANAMI-SAN.
!!?
GOT HER!
A GAME?
IF I WIN, I'LL HAVE YOU EAT YOUR LUNCH.
I SEE.
WHAT GAME?
SUGO-ROKU!
はっ
THAT'S FINE.
スゴ

I CAN STILL EAT THE LUNCH, BUT NOT RIGHT NOW.
BESIDES, A GAME LIKE THAT INVOLVES LUCK...
H-
HUH...
IT WOULDN'T BE FAIR AGAINST YOU, KOMAEDA-KUN.
TO THINK THE SHSL GAMER
WAS ONLY CAPABLE OF THIS MUCH...
WHAT A DISAPPOINT-MENT.
YES... EVEN FOR NANAMI-SAN AND HER AMAZING TALENT,
SHE CAN'T BEAT LUCK!

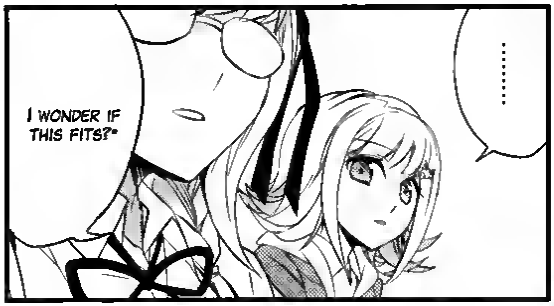
ぐっ
バッ
Hey
IF YOU GO THAT FAR, THEN I'LL HAVE TO ACCEPT YOUR CHALLENGE!!

I HAVE NO IDEA WHAT JUST HAPPENED.
I LOST...
I'M HUNGRY TOO, SO LET'S EAT TOGETHER, NANAMI-SAN.
trot
HUH?


SOMETHING'S STUCK HERE.
I SEE...
BUT IT'S NOTHING TO WORRY ABOUT. IF I CAN EVEN BE A STEPPING STONE FOR HOPE I'LL BE SATISFIED.
THERE WAS EVEN SOME FOR YOU, KOMAEDA-KUN?
They're all sandwiches
IT WOULD HAVE BEEN NICE IF HE TOLD ME ABOUT THIS AHEAD OF TIME...
I WAS TOO LATE...
SNIFF
MY NOSE IS CLEAR LIKE THESE TEARS THAT JUST STARTED FLOWING... HANAMURA-KUN, THIS IS AMAZING!
THIS IS IT?! IT'S ONLY SAND-WICHES...
ぴらり
TODAY'S LUNCH IS RUSSIAN SANDWICHES WITH A GAME FLAVOR.
Hanamura
It's a bit spicy, but I guarantee it's delicious!
!?
KOMAEDA-KUN, I'M SORRY...
IT'S IMPOR-TANT TO EAT ONE'S MEALS.
WASABI... I THINK?
COUGH
IS WHAT NANAMI THOUGHT.
END
SLURP

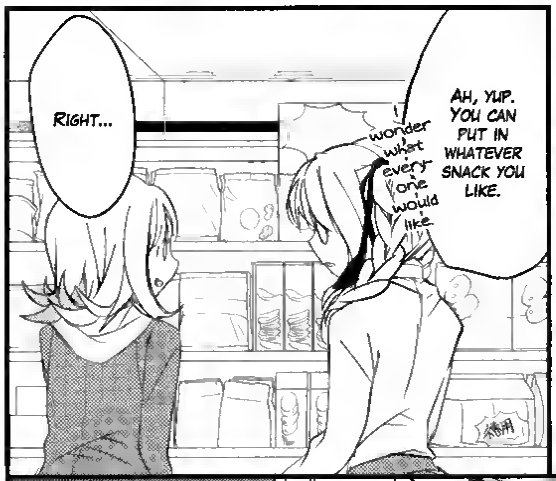
YES.
GOT IT?
FROM NOW ON, WE'RE EQUALS.
IN MY OWN WAY, IN YOUR OWN WAY
Takatoo Kyoro
JUST ABOUT TIME TO ESCORT HIM HOME
IT'S 3 O'CLOCK HUH
なっ
ぶんっ
ぶんっ
NO.
THIS MANY DAYS IN, AND I STILL CAN'T HELP IT
HEY, PEKO!
TO BE HONEST, I DIDN'T THINK THAT NOT BEING AT YOUNG MASTER'S SIDE WOULD BE THIS DIFFICULT.

I'VE GOT MY WALLET, SEE?
Yes, here is your multi-tier bento.
I'LL EAT LUNCH AT SCHOOL, SO DON'T WORRY ABOUT IT!
DON'T WAIT FOR ME OUTSIDE THE BATHROOM!
ギュッ
YOU USE THE UMBRELLA, DAMMIT!
ゲイッ
B-
But...
I DON'T NEED YOU TO WALK ME HOME.
It's not like that!!
You're a girl, that's unfair.
Knock it off!
No!
YOUNG MASTER... IT'S SO DIFFICULT...
ガクゥ



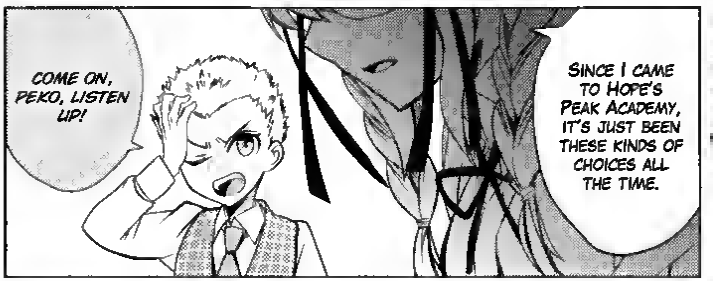
SORRY TO MAKE YOU COME SHOPPING WITH ME.
NO, I DON'T MIND.
It's cause everyone was hungry...
IT'S NOT LIKE I HAD ANYTHING TO DO ANYWAY.

TL NOTE: OKAY SO IN THE JAPANESE IT'S A PUN-PEKOYAMA IS REALLY WONDERING OUT LOUD IF IT'S OKAY FOR HER TO BE STATIONED HERE OR FILL THIS ROLE. WHILE WHAT NANAMI HEARS IS A MORE LITERAL "IS IT OKAY IF I STUFF THIS IN?" AND THINKS SHE MEANS ABOUT THE SHOPPING BASKET. I TRIED TO KEEP THE SPIRIT OF THAT HERE



?
WHAT'S WRONG?
IT'S... I'M SORRY, NANAMI, BUT WOULD YOU PICK... FOR ME?

WHEN I HAVE A LOT OF OPTIONS I CAN NEVER CHOOSE...
I CAN NEVER DECIDE WHAT'S BEST...

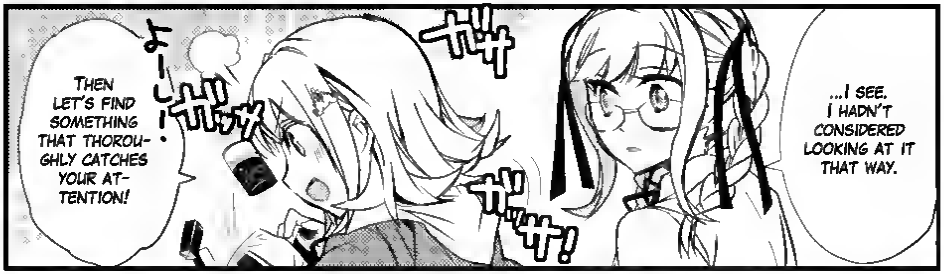

SINCE I CAME TO HOPE'S PEAK ACADEMY, IT'S JUST BEEN THESE KINDS OF CHOICES ALL THE TIME.
COME ON, PEKO, LISTEN UP!

YOU 'N ME DON'T HAVE ANY KIND OF SPECIAL RELATIONSHIP WHILE WE'RE HERE. WE'RE JUST NORMAL CLASSMATES.
SO JUST FORGET EVERYTHING AND ENJOY HAVING A NORMAL LIFE.

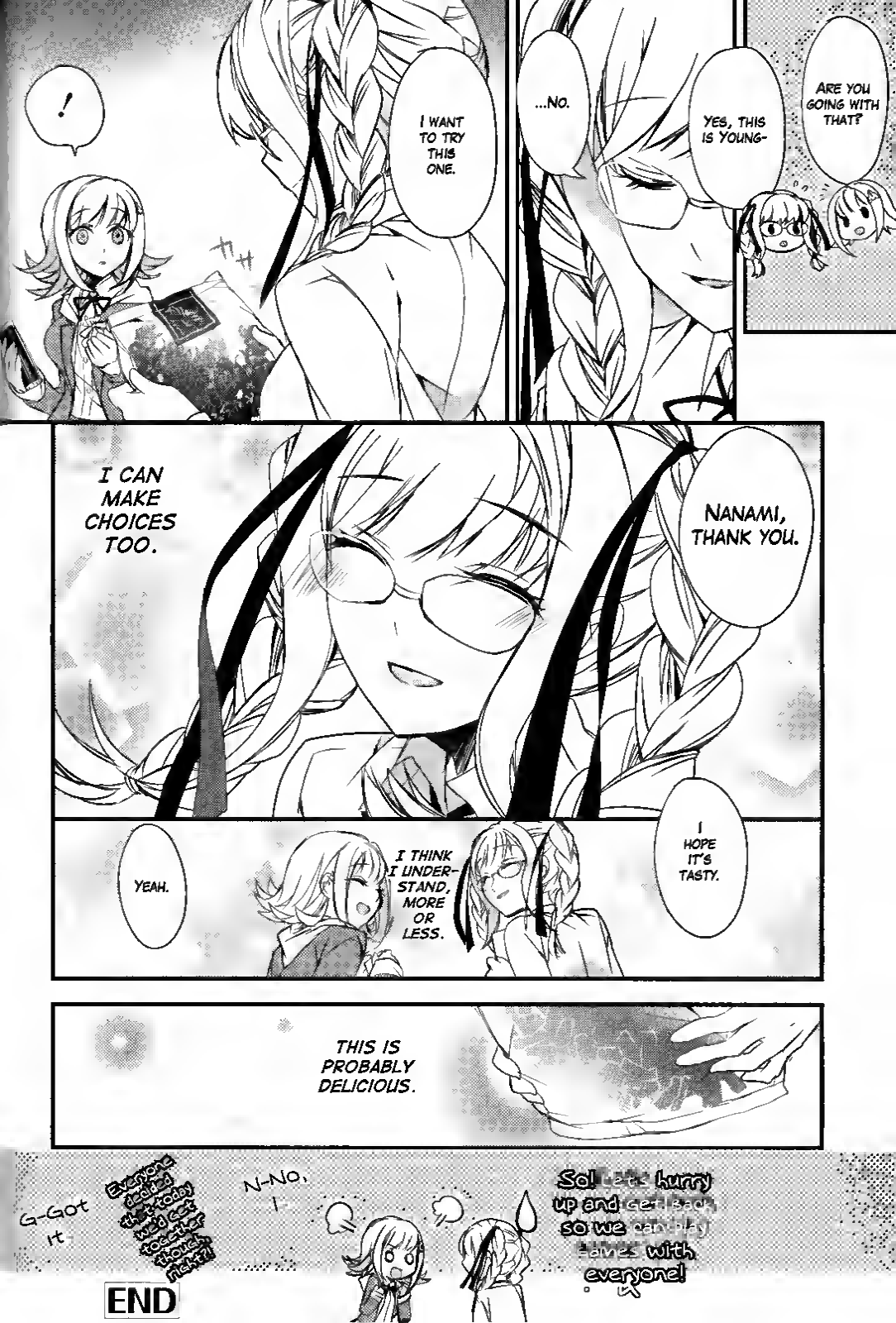
WHAT DO I LIKE?

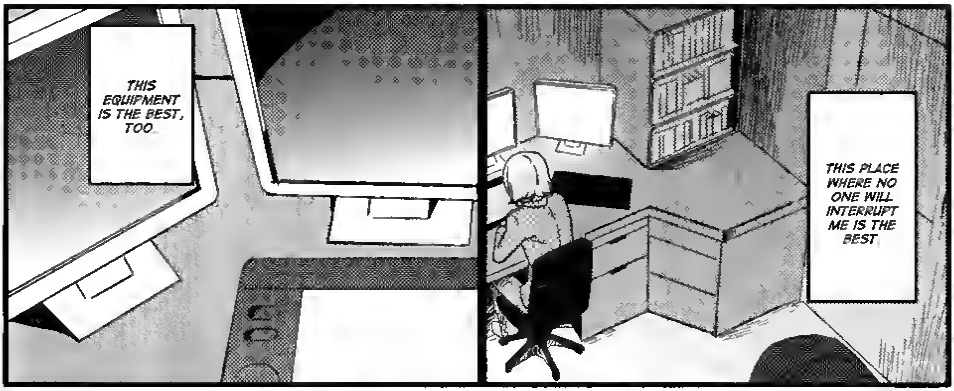
YOUNG MASTER...
I TOLD YOU, DIDN'T I? MAKE THE MOST OF YOUR SCHOOL LIFE.
DO WHATEVER YOU WANT. YOU GOT THAT?
DO .. WHAT I WANT...?
YES.
GREAT!
BUT YOUNG MASTER... I AM YOUR TOOL.
A TOOL CAN'T DECIDE WHAT TO DO ON ITS OWN...

IT'S OKAY IF YOU CHOOSE... I THINK.
...NANAMI.
YOU CAN TAKE THINGS ONE STEP AT A TIME, PEKOYAMA-SAN.
IF YOU EAT THESE CANDIES LITTLE BY LITTLE, YOU MIGHT FIND SOMETHING ABOUT THEM THAT YOU LIKE.
BUT FIRST YOU HAVE TO TAKE THEM IN YOUR HAND AND TRY THEM.
IF YOU DON'T TRY, THEN THERE'S LOTS OF THINGS YOU'LL NEVER KNOW.
I DIDN'T KNOW PLAYING GAMES WITH EVERYONE WOULD BE THIS MUCH FUN, EITHER.
I WANT TO DISCOVER ALL KINDS OF OTHER THINGS TOO.
IT'S FUN.

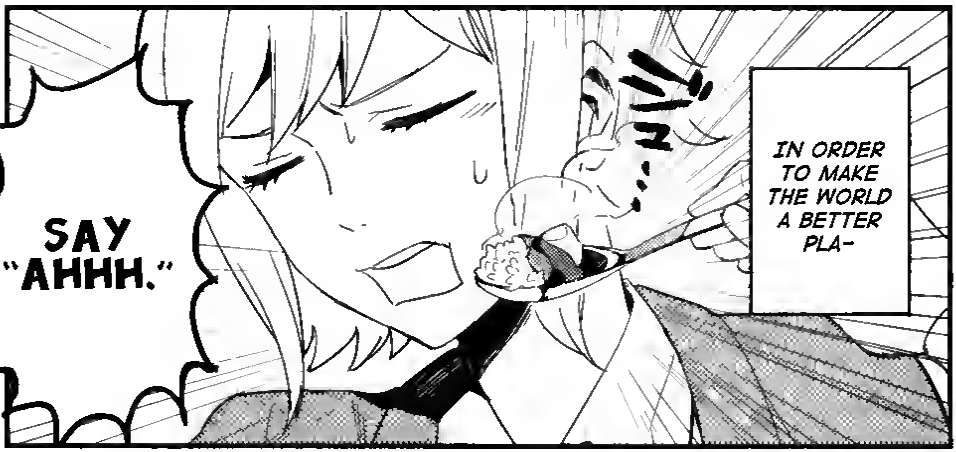


TL NOTE: KARINTOU IS A TRADITIONAL JAPANESE SNACK FOOD. SWEET AND DEEP-FRIED, IT IS MADE PRIMARILY OF FLOUR, YEAST, AND BROWN SUGAR. IT HAS A DEEP BROWN AND PITTED APPEARANCE, AND TAKES THE FORM OF A "BITE-SIZED" PILLOW OR SHORT CYLINDER. ALTHOUGH TRADITIONAL KARINTO IS COATED WITH BROWN SUGAR, RECENTLY OTHER VARIATIONS APPEAR IN THE MARKET, SUCH AS WHITE SUGAR, SESAME SEEDS, MISO, OR PEANUTS.


!
I WANT TO TRY THIS ONE.
...NO.
YES, THIS IS YOUNG-
ARE YOU GOING WITH THAT?
I CAN MAKE CHOICES TOO.
NANAMI, THANK YOU.
YEAH.
I THINK I UNDER-STAND, MORE OR LESS.
I HOPE IT'S TASTY.
THIS IS PROBABLY DELICIOUS.
G-Got it
Everyone decided that today we'd act together, though, right?!
N-No, I
So! Let's hurry up and get ready, so we can play games with everyone!
END


THIS EQUIPMENT IS THE BEST, TOO.
THIS PLACE WHERE NO ONE WILL INTERRUPT ME IS THE BEST.

HERE, THE DAY WHEN MY ANIME WILL BE COMPLETED SHOULDN'T BE TOO FAR OFF!
MITARAI-KUN, THE BEST
BUNKO

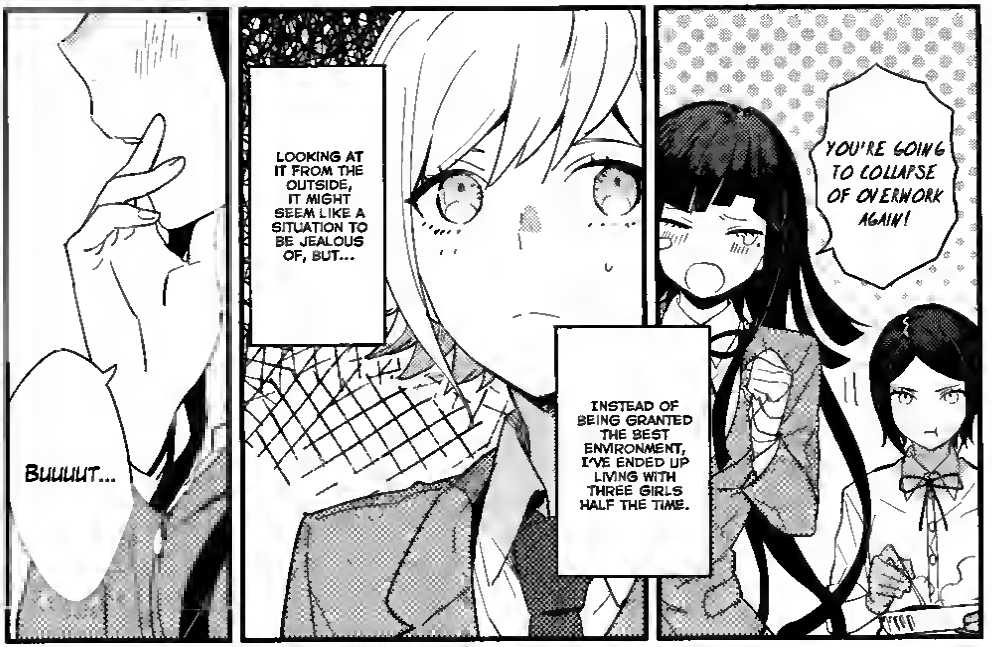

SAY "AHHH."
IN ORDER TO MAKE THE WORLD A BETTER PLA-

S-SORRY...
W-WHAT WAS THAT...?
JUNKO-CHAN PUT ME IN CHARGE OF FEEDING YOU SO YOU DON'T COLLAPSE AGAIN...

BUT YOU HAVEN'T EATEN SINCE YESTERDAY, HAVE YOU, MITAKAI-SAN?
TSUMIKI-SAN...

AT LEAST BLOW ON IT TO COOL IT DOWN...
I CAN FEED MYSELF...

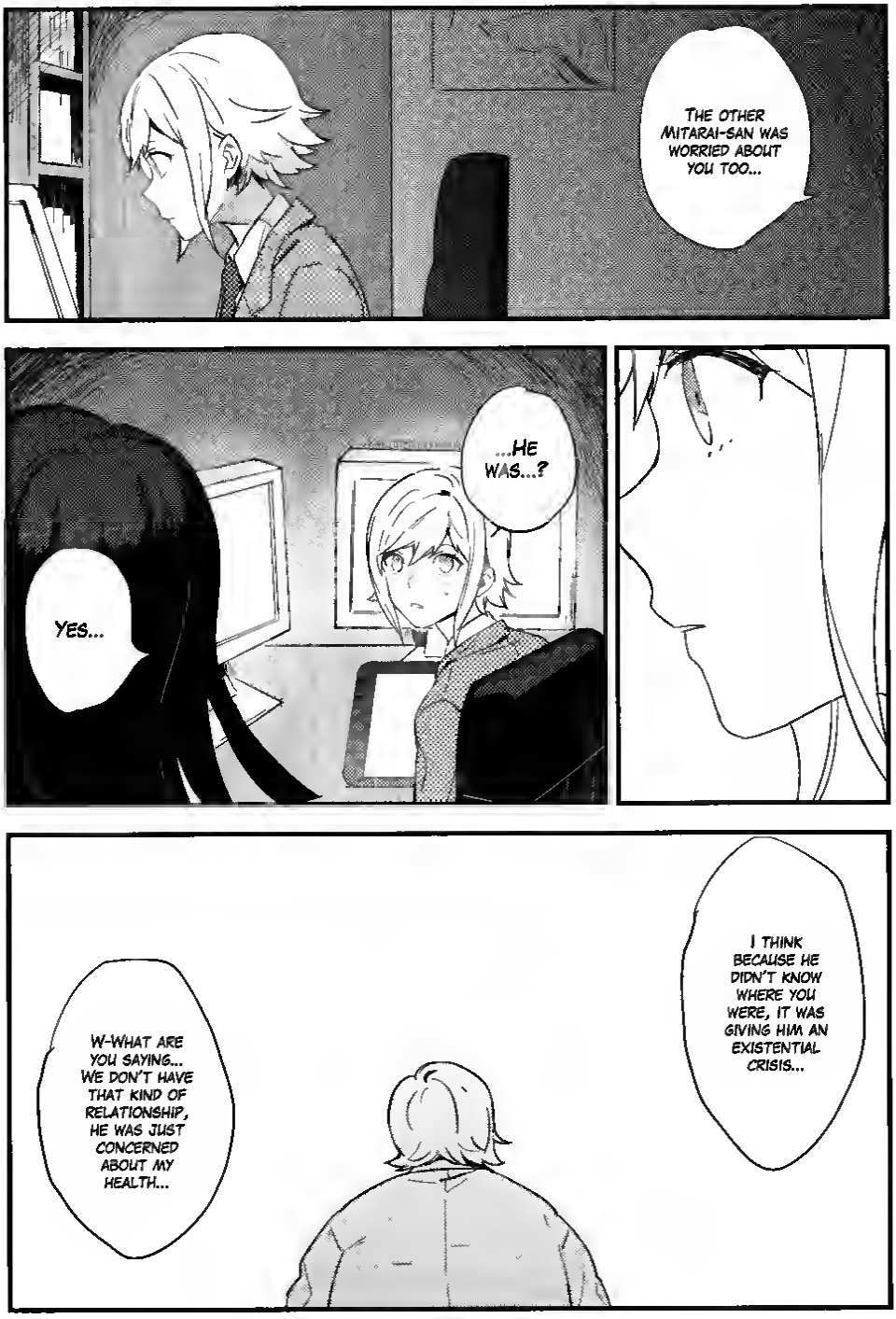
Y-Y-Y-Y-Y-Y-
YOU MAY SAY THAT, BUT!

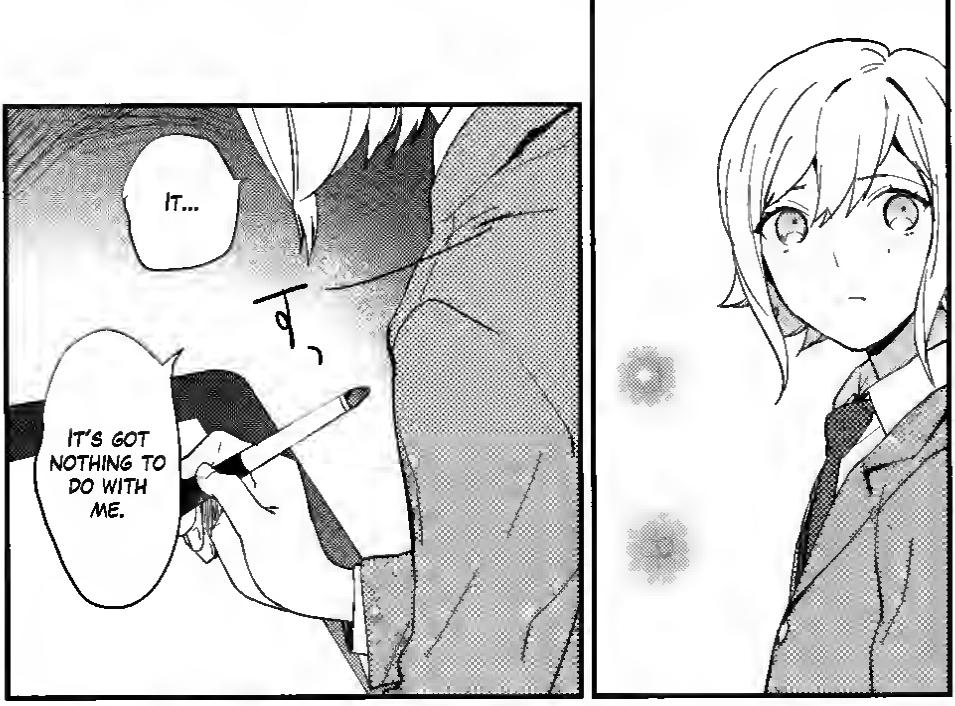

Buuuuut...
LOOKING AT IT FROM THE OUTSIDE, IT MIGHT SEEM LIKE A SITUATION TO BE JEALOUS OF, BUT...
INSTEAD OF BEING GRANTED THE BEST ENVIRONMENT, I'VE ENDED UP LIVING WITH THREE GIRLS HALF THE TIME.
YOU'RE GOING TO COLLAPSE OF OVERWORK AGAIN!

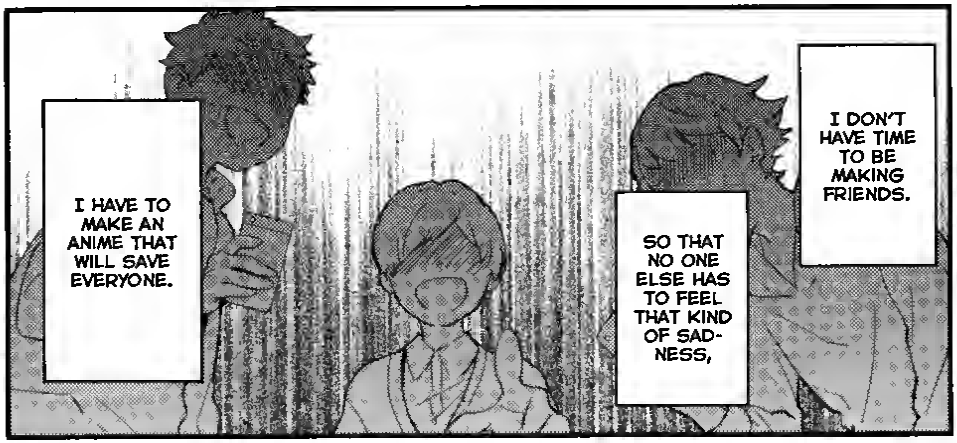
BUT I...
I DON'T NEED LOTS AND-
N-NO THANKS
IF YOU COLLAPSE AGAIN, I'LL BE SURE TO GIVE YOU AN INJECTION!
L-LOTS AND LOTS OF INJECTIONS!~♡

THERE WAS A MOSQUITO.
A MOS-QUITO.
I FEAR FOR MY WELL-BEING.

I DON'T ENVY THE FRESH YOUTH OF HIGH SCHOOL STUDENTS,
BUT COMPARED TO THIS SITUATION WHERE I'M RAISING DEATH FLAGS, LOVE FLAGS WOULD BE PRE-FERABLE.
ALSO, BEING LOCKED UP IN THIS DARK ROOM ISN'T GOOD FOR YOUR HEALTH...
WHAT DO YOU THINK ABOUT GETTING PERMISSION FROM ENOSHIMA-SAN TO GO OUTSIDE AND GET REFRESHED?

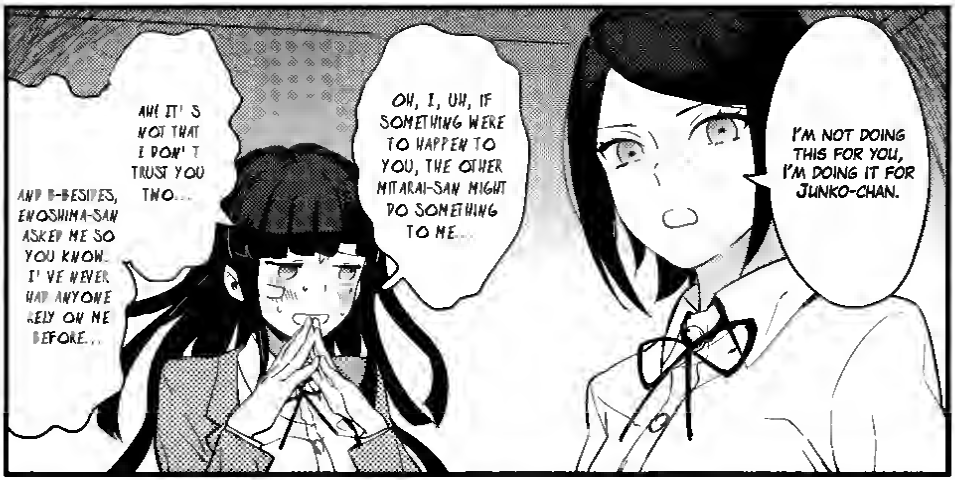

THE OTHER MITARAI-SAN WAS WORRIED ABOUT YOU TOO...
...HE WAS...?
YES...
I THINK BECAUSE HE DIDN'T KNOW WHERE YOU WERE, IT WAS GIVING HIM AN EXISTENTIAL CRISIS...
W-WHAT ARE YOU SAYING... WE DON'T HAVE THAT KIND OF RELATIONSHIP, HE WAS JUST CONCERNED ABOUT MY HEALTH...

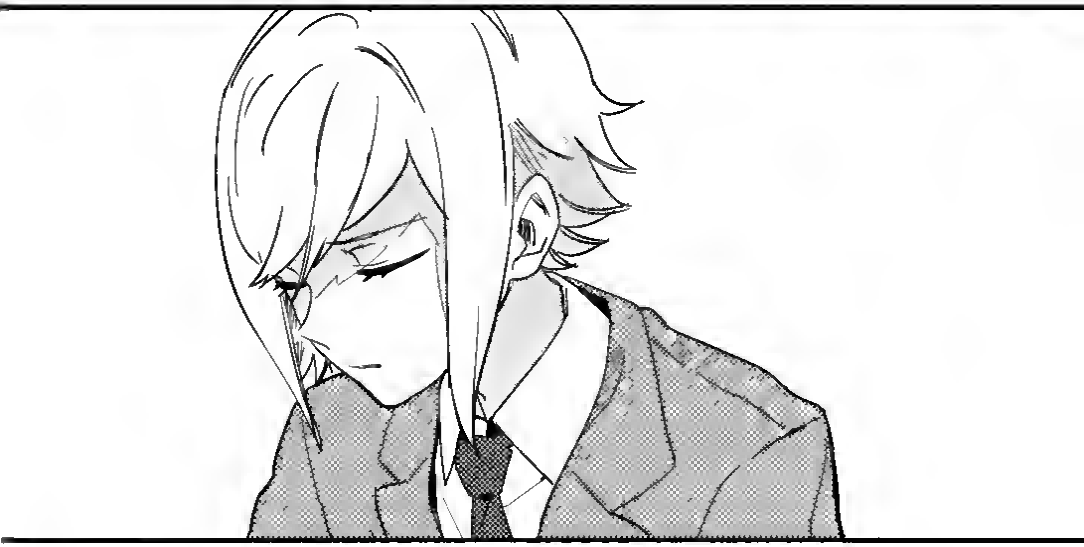

IT...
IT'S GOT NOTHING TO DO WITH ME.

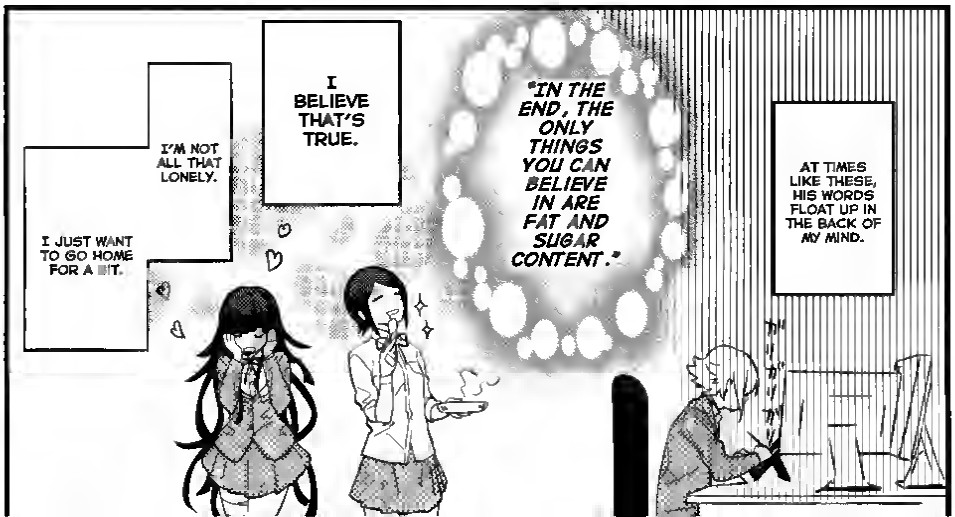

I HAVE TO MAKE AN ANIME THAT WILL SAVE EVERYONE.
SO THAT NO ONE ELSE HAS TO FEEL THAT KIND OF SAD-NESS,
I DON'T HAVE TIME TO BE MAKING FRIENDS.

IN ORDER TO SAVE EVERYONE FROM DESPAIR.
IN ORDER TO MAKE THE WORLD A BETTER PLACE.

You're the only one who can make a wonderful anime like that.
うっ
うう
Th... That's right, isn't it.
ズビッ
えぐ
えぐ
I'll ch-ch-cheer you oooooooooooo-ooooooooooon!
Thinking About It Has Brought Them To Tears
sob
コン
AH, I'M SORRY. EVEN THOUGH YOU TWO ARE DOING ALL THESE NICE THINGS.
TH-THAT'S...
TH-THANKS...
EVEN THOUGH YOU'RE DOING IT FOR ME...
WRONG.


I'M NOT DOING THIS FOR YOU, I'M DOING IT FOR JUNKO-CHAN.
OH, I, UH, IF SOMETHING WERE TO HAPPEN TO YOU, THE OTHER MITARAI-SAN MIGHT DO SOMETHING TO ME...
AH! IT'S NOT THAT I DON'T TRUST YOU TWO...
AND B-BESIDES, ENOSHIMA-SAN ASKED ME SO YOU KNOW... I'VE NEVER HAD ANYONE RELY ON ME BEFORE...




AT TIMES LIKE THESE, HIS WORDS FLOAT UP IN THE BACK OF MY MIND.
"IN THE END, THE ONLY THINGS YOU CAN BELIEVE IN ARE FAT AND SUGAR CONTENT."
I BELIEVE THAT'S TRUE.
I'M NOT ALL THAT LONELY.
I JUST WANT TO GO HOME FOR A BIT.

END

FROM THOSE WHO HAVE NO TALENT, A MAN WAS BORN WITH ALL POSSIBLE TALENTS UNDER THE NAME IZURU KAMUKURA.
BECAUSE HE POSSESSES ALL TALENTS,
HE FINDS EVERYTHING DULL.
IT'S TIME FOR YOUR EXAMINATION.
TELL THEM THERE WERE NO PROBLEMS.
ALSO, I'M GOING OUT FOR A BIT. YOU DON'T MIND, DO YOU?
N-NO...
HAVE A GOOD TIME.
BECAUSE HE WAS BORED, HE DECIDED TO GO FOR A WALK.

The Despair of Something That Became Possible

Risume

ヒュルルル
A BEAR ...?
ガァァァァ
!!?
ヒッ
ドーン
IT'S IMPOSSIBLE TO DEFEAT ME.

AH, YOUR LANGUAGE? I UNDERSTAND IT, SINCE I HAVE THAT POWER AS WELL.
GRR!?
I SEE, YOUR OWNER IS ON THIS CAMPUS...
GRR... GRRR!
GRR...
HUH...? YOU'RE BEING CHASED ...?
HMM?
OVER THERE!
BEAR HOT POT FOR DINNER!!!

GR!
THERE! I'VE BEEN LOOKING FOR YOU!
Grr~
Grr~
IF YOU COME FROM THE FRONT LIKE THAT, THEN UNTIL YOU LEAVE, I HAVE TO ELIMINATE YOU.
Grr~
YOU WERE SAFE... I'M GLAD...!
GRR?
WHERE? I DON'T SEE ANYONE
WHAT...? YOU SAY THE ONE WHO SAVED YOU IS HERE?
GRR, GRR...

WHILE IN THE MIDDLE OF BUILDING THIS MACHINE, IT SEEMS LIKE THERE WAS AN ACCIDENT
THIS WOUND'S STATE AND THE RATE HE'S BLEEDING AT
AT THIS PACE, LET ALONE HIS ARM OR LIFE
OW...
UOWAH? HE'S HAD TREAT-MENT?!
AT THIS RATE KAZUICHI-CHAN IS GONNA DIE...
HURRY UP!
W-wait a second...
I'm out of brea-th...
But who could have treated him?
HOORAY~ IBUKI IS RELIEVED!
This tr-eatment is top-class~

THIS SMELL IS...
GREAT TIMING, I WAS JUST BEGINNING TO GET A BIT HUNGRY.
……

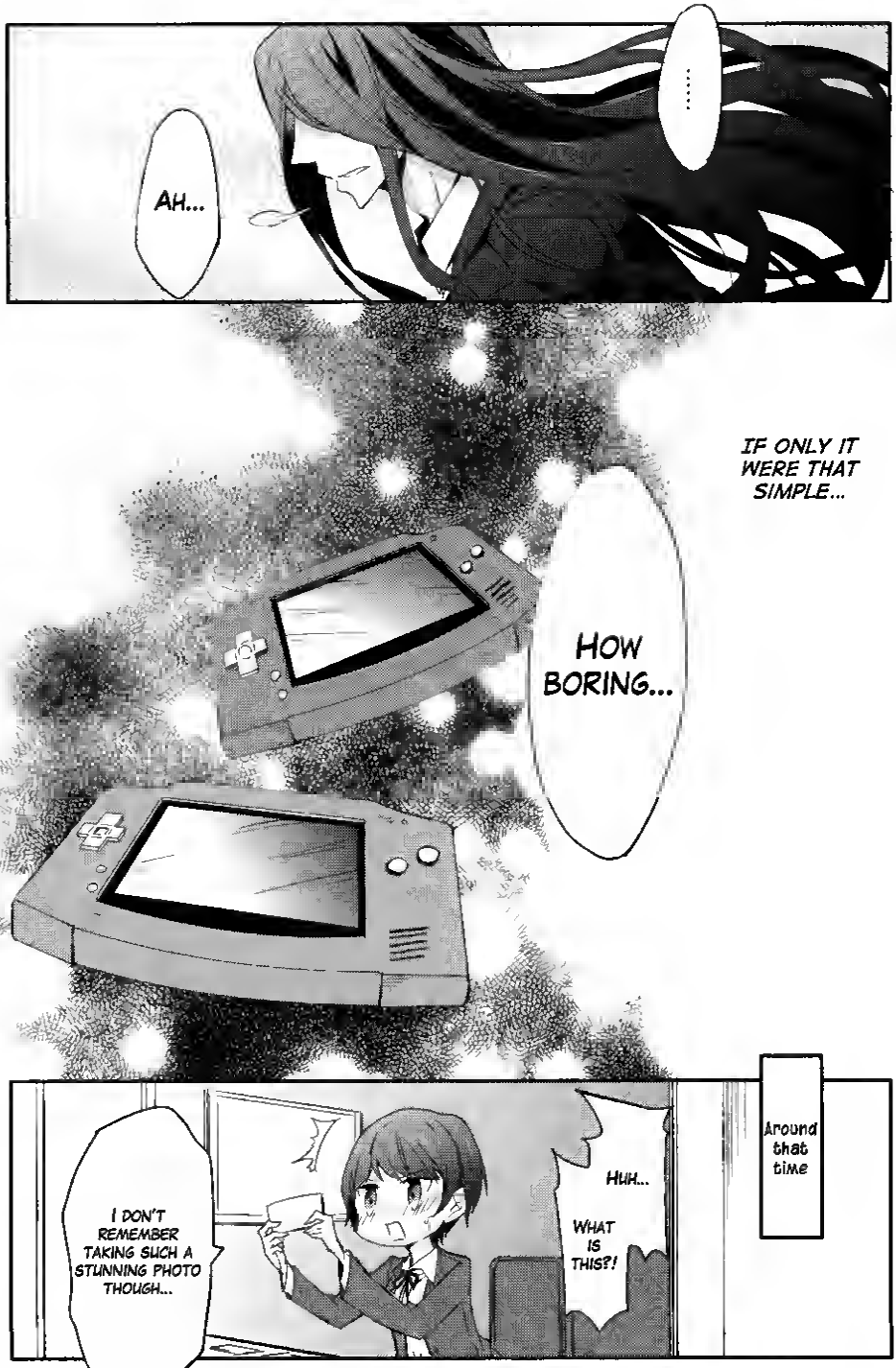
うまぁぁぁぁ
ペロッ
WHAT IS THIS, IT'S SO DELICIOUS!!
THIS ISN'T MY FLAVOR...
WHO WAS IT?! WHO PUT THEIR HAND ON MY DISH...?!
PLEASE MAKE ME YOUR STUDENT!!!

SNAP
カシャ
すっ…
THIS GIRL IS THE SHSL PHOTO-GRAPHER...
OR SOMETHING IN THAT REALM.
ハイネ
AFTER-NOON...
A FOUN-TAIN...

AH... I DID IT.
MATCHING PLAYER NOW
ピコーン
IT'S BEEN AWHILE SINCE I PLAYED A MATCH AGAINST SOMEONE.
わくわく♡
IT'D BE NICE IF THEY WERE STRONG.
タタタタタン
カサッカサッカサッ
GAME CLUB
Ready Fight!!

HUH?
NO WAY...
I'M EVEN PRETTY GOOD AT THIS GAME...
You Lose
I LOST~
YOU'RE AMA-ZING!
I COULDN'T EVEN COME CLOSE!
IT'S THE FIRST TIME ANYONE'S SKILLS HAVE GIVEN ME SUCH A RUSH...
THEY'VE ALREADY LEFT...
HUH?
THAT'S TOO BAD... I WOULD HAVE LOVED TO TALK ABOUT THIS GAME...

I HAD JUST PLANNED TO HAVE A WALK OUTSIDE THE ACADEMY...
BUT FOR SOME REASON, I WANTED TO GO TO THAT GAME CENTER...
.....
FOR SOME REASON, THAT GIRL
IF THAT GAME MATCH-UP...
Ah-
How did you get them to let you go for a walk?
I thought you were supposed to be locked up!
It's rare for Kamukura-senpai to be outside~
Was it fun?


AH...
.....
IF ONLY IT WERE THAT SIMPLE...
HOW BORING...
Around that time
HUH...
WHAT IS THIS?!
I DON'T REMEMBER TAKING SUCH A STUNNING PHOTO THOUGH...

END

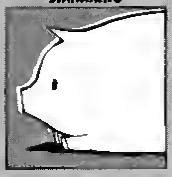
ダンガンロンパ3
The End of 希望ヶ峰学園

DMC通信

Comment

Danganronpa 3 -The End of Hope's Peak Academy- Comic Anthology

白木乃 (しらきの)
SHIRAKINO



EVERY WEEK EVERYONE WILL BE SPEAKING ONSCREEN... I WAS GLAD THINGS TURNED OUT LIKE THAT. IT WAS AN EXHILARATING 3 MONTHS SPENT BITING INTO THE TELEVISION, MY HEART POUNDING.

エミリ
EMILY

GREAT GOZU-SAN IS TOO COOL, I'M IN LOVE.

内田テモ (うちだ)
UCHIDA TEMO

I FINALLY WENT TO GO PREORDER THE V3 SUPER HIGH SCHOOL LEVEL LIMITED BOX, BUT THE STORE I WENT TO WAS SOLD OUT. IT WAS DESPAIR.

板垣ハコ (いたがき)
ITAGAKI HAKO

TO THINK THE DAY WOULD COME WHEN JIN KIRIGIRI HAS A SPEAKING ROLE IN THE ANIME...!

姫希 (ひめき)
HIMEKI

DRAWING ALL THE FUTURE FOUNDATION MEMBERS WAS REALLY FUN!

はやせれく
HAYASE REKU

I WANTED TO SEE MORE OF BANDAI-SAN AND GOZU-SAN'S SUPER HIGH SCHOOL LEVEL TALENTS.

高遠キョロ (たかとお)
TAKATOO KYORO

I LISTENED TO THE DRAMA CD WHILE DRAWING, AND IT UPPED THE TENSION...! I WAS GLAD TO HEAR KUZURYUU AND PEKO GRADUALLY HAVING CONVERSATIONS IN THE ORIGINAL WORK!

鈴華 (すずか)
SUZUKA

CONGRATULATIONS AND THANKS TO THE STAFF FOR CONCLUDING RONPA3! IT FEELS IT HAS BEEN SO LONG. I AM LOOKING FORWARD TO V3 AS WELL!

ララ
LALA

TO SEE THAT UNDISGUISED, UNFORTUNATE OLDER SISTER SPEAKING ONSCREEN... WE'VE BEEN WAITING FOR THIS MOMENT FOR SIX YEARS!!

ももせ
MOMOSE

DANGANRONPA 3 HAD ITS MOMENTS OF DESPAIR, BUT I'M GLAD I WATCHED THROUGH TO THE END. I'M LOOKING FORWARD TO V3 AS WELL.

望月和臣
MOCHIZUKI KAZUOMI

THE VIOLENT SCENES IN THE ANIME WERE WAY TOO SCARY, SO I USED THE BATHROOM, GOT READY TO TREMBLE IN THE CORNER OF MY ROOM, PRAYED TO GOD, AND WATCHED THE TELEVISION THROUGH MY FINGERS FROM AT LEAST A METER AWAY WITH ALL THE LIGHTS ON.

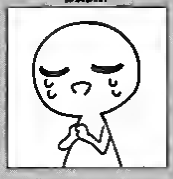
ぶんこ
BUNKO

THE STORY BEHIND SEIKO-CHAN AND HER CHILDHOOD FRIENDS WAS REALLY PAINFUL...

渡空燕丸
WATARIZORA TSUBAMEMARO

I WANTED TO SEE NAEGI AND EVERYONE ELSE WHO ESCAPED FROM THE GAME HAVE A CONFRONTATION WITH RURUKA AND IZAYOI!

和紙
WASHI



I WAS SAVED BY SIDE:HOPE, THANK YOU SO MUCH!

リスノ
RISUNE

HINATA AND KAMUKURA WERE MOVING AND SPEAKING...! WELL, I THOUGHT THAT WAS PRETTY COOL TO SEE AGAIN IN THE ANIME.